

ΞΕΝΑ ΑΡΙΣΤΟΥΡΓΗΜΑΤΑ

Η ΕΓΓΟΝΗ ΤΟΥ ΜΠΑΡΜΠΑ ROMAIN

ΤΟΥ LOUIS LÉON MARTIN

νά μ' αδήσομε;

— Όχι, δέν στεναχωριέμαι. Μονάχα μοῦ προσφέρονταν κάποια θέση. Δέ τά είταν φόρνυμο νά την δεχθῶ;

— Τι είναι αύτη πού μοῦ ψώλις με την θέση σου;

— Μά η Σιμόνη δέν τὸν άφησε νά προχωρήσει καὶ είπε:

— Νά, μά θέση διεκπερατώτας σε μά έταιρία στὸ Παρίσι.

Τότε η Σιμόνη τοῦ δένεις ἐνα γράμμα γεμάτο σφραγίδες στὸ οποῖο τῆς ἐπροτείνειν τὸν προσλάβον με 425 φράγκα τὸ μῆνα. 425 φράγκα εἰναί ἔνα ποσό. Κι' θυμως ὁ γέρος προσπάθησεν νά άντιτεθῇ στὸ σχέδιό της. Μά δὲ μπόρεσε νά επιμένῃ ὡς τὸ τέλος. Εἴτεσε καλά δὲ θὰ προχωρούσει στὴν έγγονη του. Γι' αὐτὸ δένται η ἔγγονη του τοῦ είπε:

— Καταστρέψει τὸ μέλλον μου, η βύτυχά μου,— δέχτηκε νά την άφηση νά φύγει.

Ο γέρος Ρομαίν είταν πολὺ δυστυχημένος. Μόλις ἐψυγειη η Σιμόνη καταλάβει δι τοι συχωριώναι τον δέν τὸν ἀγαπούσαν πιά δύως πρότα. Στὴν ἀρχὴ τὸν χρηματοοικονόμον δέν κ' ἔκει. Επειτα ἀρχισε νά βρίσκεται δύσκολο δουλειά. Τοῦ ἐπρόβαταν διάφορες προφάσεις: «Στεναχώριες, γατά! ὁ τρογητός ήταν ασκημος καὶ μᾶλλα...

Τὸ κανταλόποιολε δρόχισ. Ο γυιός τοῦ γιατροῦ τῆς γειτονικῆς πόλεως ἐλαΐς ἔνα γράμμα τὴν ίδια μέρα πού ἐψυγειη η Σιμόνη. Οι κακές γλωσσες πήραν δόρυ. Ήστόσος ὁ μπάρμπα Ρομαίν, ἀποφέργοντας τὴ μοναξιὰ πήγαινε κι' ἀντάμινε διλούς τεύς χρηματούς. Τώρα ποὺ η ἔγγονη του είχε φύγει, ἔνοιωθε τὴν ἀνάγκη συντροφιας, μά οι ἄλλοι τὸν ἀπόφευγαν πιά. Προσπάθουσε ἀδικαία νά εναντιερδίσται τὶς χαμένες συμπάθειες.

Καταλαβει στὸ τέλος δι τοι δι λογο τοῦ ιδιαίτερου του, μά δέ μπορούσε νά καταλάβει τὸ γιατί κ' ἐλεγει:

— Τι τοὺς ἔκανα, θεέ μου; Τι τοὺς ἔκανα λοιόν;

Στὸ τέλος τοῦ μηνὸς δέλιας ἔνα γράμμα τῆς Σιμόνης μ' ἔνα τραπεζογραμμάτιο τῶν ἀεταὶ φράγκων. Νόμισε τότε πώς ήδης γά τιμωρήσει τὸ χωριό. Τὸν είδαν τὸ βράδιστην ταβέρνα τοῦ Μισώ, δι πού είπε θριαμβευτικά.

— Πληρόνα μένα κέρασμα γιά διλούς.

— Ενα ποτήρι μρασί ποιός τὸ ἀγνείται;

— Τότε δι μπάρμπα Ρομαίν, ἐπρόσθεστο:

— «Ελαβα γράμμα ἀπὸ τὴ μικρή.

— Κ' ἐπρόσθετος ἀδικά μὲ δῆλ τὸν τὴν ἀθωστητα...

— Κερδίζει, βλέπετε, λεπτά... Μοῦ εστειλε ἐκατό φράγκα...

Και τοὺς δένεις τὸ γράμμα.

Χαμόγελα καὶ μονομορισματα ὑποδέχτηκαν τὰ λόγια αὐτὰ τοῦ μπάρμπα Ρομαίν.

Αὐτὸς δέν καταλάβαινε τὶ συνέβαινε. Σηκώθηκε ταφαγμένος.

Τώρα γελούσαν δυνατά.

— Τι τεέχει; φωτήσε ό μπάρμπα Ρομαίν κλείνοντας τα μάτια του.

Τότε δι Βικτόρ, δι χασάπης, σηκώθηκε μαζαφνα καὶ χτυπήσε μὲ τὴ γροθιά του τὸ τραπέζι.

— Εμένα, είπε, δὲ μ' ἀρέσον αὐτοὶ πού κάνοντας πάς δέν καταλαβαίνονταν...

Και μ' ἔνα κίνημα τοῦ χειροῦ τον ἀδειάς τὸ ποτήρι του στὸ πάτωμα.

— Και δὲ θὰ πια ἀπὸ τὸ κρασί πού πληρώνεται μὲ λεφτά ἀτιμά...

— Ο μπάρμπα Ρομαίν δύνει μίτρινος σὰν τὸ κερί. Ο Βικτόρ έξακολούθησε :

— Μᾶς κάνεις σὰ νὰ μήν εἰσερες πὼς η ἔγγονη σου ἐψυγειη μὲ τὸ γυιό τοῦ γιατροῦ...

— Ο Ρομαίν γατεύθηκε στὸ τραπέζι μετέ γιά νὰ μήν πέσῃ κάτω. Ετραύλιζε :

— Τι είπες; Τι είπεσε;

— Κ' διξαφνα ἀρπάζοντας μὰ μποτίλια τὴν διφρεσ γύρισ πάνω ἀπὸ διλα κα κεφάλαια.

Τότε μπήκα στὴ μέση δι Μισώ, δι ταβερνιάρης.

— Εμπρόδις, είπε, δχι ιστορίες στὸ μαγαζί μου.

— Άφολιστο τὸ γέρο Ρομαίν, τὸν πήρε στοὺς ώμους καὶ τὸν διηγαλεῖσθε, ἐνψ οι πελάτες τοῦ φώναζαν :

— Ούστι... Ούστι... Εξε!

... Απὸ τότε δι μπάρμπα Ρομαίν ζούσε σὰν αγριος. Είτανε μόνος καὶ



Τὴν συνώδευψε ὡς τὸ σταθμό. Στεκόταν μπροστά της μὲ τὴν καρδιὰ σκοτεινασμένην καὶ βλέποντας τη τόσο χαρομένην. Η Σιμόνη η δύναμης δὲ βρισκόταν ἔκει. Συλλογιζόταν τὸ Παρίσι ποὺ δὲν τὸ εἶχε παθόλιον, τὴν παραμυθένια πολιτεία δύως δῆταις, τὴν εἰχαν περιγράψει, τὴν πολιτεία ποὺ τὴν ξέσκιεν κραυγές, ποὺ τὴ φλόγιες διλοι οι πυρετοί καὶ τῆς δύναμης η ίδεα ἔκανε τὸ αἷμα ν' ὀνειρείνειν στὰ μάγοντα τῆς Σιμόνης.

Τὸ τραγού διφέρει. Η Σιμόνη στράφηκε πρὸς τὸν παποῦ της καὶ είπε :

— Παποῦ Ρομαίν θὰ μὲ ξαναδεῖς τὸ καλοκαίρι. Αντί...

Καὶ τοῦ εἶταν τὸ μέτωπό της γά τὸ φιλήσει, ἐνῶ τὸν κοίταζε μὲ τὸ γαλαζοράπινον σὲ τὴν θαλάσσην βλέψιμον της. Τὸ γέρο τὸ συνέτριψε αὐτὸς ὁ χωρισμός καὶ τὸν ἔκανε νά υποφέρει δισ ποτέτου.

— Αντί, Μονέτα... τῆς είπε.

Τὸ τραγού διφέρει μὲν οὐσίαν είμαινε στὸ σταθμὸ κοιτάζοντας τὸ νά χνεταί. Κανένα λευκό μαγαζή δὲν ἔσαλεψε πρὸς αὐτὸν ἀπὸ τὸ διαμέρισμα ποὺ είχε ξέσκει η Σιμόνη.

Στὸ χωριό, οι χωριάτες παραμόνεναν τὴν ἐπιστροφὴν τοῦ γέρου ἀπὸ τὸ σταθμό, μὲ ἔκεινος, ἀγριος καὶ βλοσφόρος, κλείστηκες μέσα στὸ σπίτι του. Αὔνό διως δὲν ἐμπόδιον τὴ χωριάτικη κακογλωσσιά.

— Δές περηφάνεια! είπε δὲν Εύγενιος ὁ χασάπης. Λέες κι' είνε καμάρ ποριγκηπέσσα η ἔγγονη του.

— Ή για Τρούφω πρόσθετος τότε μὲ πανονοργία :

— Αμ' δὲ θὰ καταλάβεις διόλον καλά αὐτὸς τὸ κορίτσι...

Ο Ρομαίν θυμόταν τώρα τοὺς εύτυχησμένους καιρούς ποὺ πέρασαν. «Εφτά χρόνων η Σιμόνη είχε μαίνεις δρόφαρη. Τὴν είχε περιμένεις. Γιὰ νὰ μεγαλώσει τὴν ἔγγονη του ξέχασε τοὺς έξιταν τὸν χειμώνας, ξανάνισε. Ήταν πειά γεμάτος στοργή. «Ἐψαξε μέσ' τὴν καρδιά του καὶ βρήκε λέξεις ποὺ είνε γιά νὰ λέγονται μονάχα στὰ παιδιά.

Η μικρούλα μεγάλωσε. «Οταν ἔγινε δέκα χρόνων τὴν διπλαίς στὶς πελαγόρεις. Γέρησε αὐτὴ ἔγινες η πρώτη στὴν τάξη της κι' ὁ γέρος χάρηκε πολὺ γι' αὐτό. Η Σιμόνη βγήκε ἀπὸ τὸ μοναστήριο μοδοφόρη, λίγο χλωμή, μὲ τὸ βλέμμα τῆς σταθροῦ καὶ μὲ τὴν καρδιά της σφιγμένην. Ο γέρος είτανε πιά περήφανος γι' αὐτή...

Ωστόσος ἐπειδὴ αὐτὴ είχε ἐλάχιστες σχέσεις μὲ τοὺς γειτόνους, τὴν κατηγορούσαν γιὰ τὴν περηφάνεια της καὶ τὸ κανταλόποιολε δρόχισ. Είτεσε εἰς βάρος της. Τὸ ίδιο δρόχισ νά γίνεται σὲ λίγο καὶ γιὰ τὸ μπάρμπα Ρομαίν.

Ο Ρομαίν έπιμειδεῖ αὐτὴ είχε ἐλάχιστες σχέσεις μὲ τη Σιμόνη τὶς ώμαις ημέρες τοῦ παρελθόντος, μὲ γελάστηκε. «Η Σιμόνη δέν ἔκανε νά υποφέρει, τὸν είχε πληγώσεις, βαθειά, μά πάντοτε τὴ συγχωρούσσει. Και τὴ δικαιολογούσσα μάλιστα λέγοντας :

— Ενας γέρος ξεκοντιάρης σὰν κι' έμεινα δὲ μπορεῖ ποτὲ νὰ καταλάβεις η ξέσκει.

Μά, μάρια, ξέσκειν τοῦ μίλησ :

— Παποῦ, δέν είμαστε πλούσιοι.

· Έγώ σαν στούζεω πολύ. Είνε καιρούς ν' ἀρχίσω νά κερδίζω μόνη μου τὰ έξοδα μου.

Τὸν τὰ είπε αὐτὰ μὲ μιὰ φωνὴ λογική καὶ ψευδή ποὺ δὲν τὴν είχε ξέκοντας ἀλλη ποράδης τὰ ώμα. Μὰ καταλάβεις. Ο κόνος του τὸν διηγεί.

— Στεναχωρίσεις εἰς δέν ; Θέλεις



— Δέ μεν λέεις νάρθη μέσα ?

τὸ χωρὶς ὀλόκληρον εἴτεν κλεισμένο γι' αὐτόν. Δυσπιστοῦντας πρὸς δὲ δόλους καὶ γι' αὐτὸν ἔβγαινε πάντοτε ἔξω κρατῶντας ἵνα ὁπαλὸν καὶ ὁ ἀνθρώπος ἄμα γίνεται κακὸς εἰναι ἐπικίνδυνος. Μὰ δοῖς τοὺς μυστικὰ τὸν ἔβλαφταν. Μιὰ μέρα βρήκε τὸ περιβόλι τοῦ ḓρμαγύμνου καὶ μᾶς δῆλη πάλι, εἰδεῖς διὰ τοῦ εἰχαν κλεψεῖ τὰ ἔργαλθια του ἀπὸ τὸ σταῦλο...

Ἐλχαν περάσεις δύο μῆνες καὶ ἔνα πρωὶ ἔλαβε καὶ δεύτερο γράμμα ἀπὸ τὴν ἔγγονη του, μὲν ἑκατὸν φράγκα πάλι. Κοκκίνησε σάνη παπαροῦντα καὶ ἔβαλε τὰ ἑκατὸν φράγκα μαζὶ μὲ τὰλλα ἑκατὸν τὰ πρώτα, ποὺ δὲν τὰ εἰχε ἀγγίξει.

Ψύθινται μονάχοι : Μικρή μου κόρη ! ..

Ἀναγκάσθηκε νὰ καθίσει γιατὶ τὰ πρόγματα χρέωνταν γύρω του. "Υπόστροφο τοῦ πολὺ ἀπὸ πρίν. Εἴτανε θλιμμένος, θλιμμένος.

"Ενοιωθεις τὰ μαγανά τους ὑγρά. Είχε βουρκώσει. "Ελατίγ.

Τὴν ἀλλή μέρα, καθὼς ἔπνιγης, εἰδεῖς ἔνας χαρτί ποὺ τὸ εἰχαν οἶχει κάτω ἀπὸ τὴν πόρτα. Τὸ πήρε καὶ τὸ διάβασε :

"Ἄφοι δὲ θέλεις νὰ μάς πιστεύεις, πήγαινε μόνος σου νὰ δῆς στὸ Παρίσι, στὴν δόδο Πιγκάλ 215. Ἐκεὶ βρίσκεται ἡ κόρη σου."

Αὐτὸς τὸν ἔκανε ἀνωκάτω. Πέντε μέρες ἀντιτεύχανταν στὴν ἐπιθυμία του καὶ στὴν ὑπόδειξη τοῦ αγράμματος, μᾶς δὲ μπροῦσε νὰ κάμη ἀλλοιώς καὶ τὴν ἔχτη πὰ τὸ ἀποφάσιση. "Ἐφυγε νόχτα γιὰ νὰ μῇ τὸν δὲν κανεῖς καὶ πήγε στὸ σταῦλο τοῦ γεντονικοῦ χωριοῦ γιὰ νὰ πάρῃ τὸ τραῖνο.

"Ἐφθασε στὸ σταῦλο Μοναρχᾶς στὶς τρεῖς. Πήρες ἔνα ταξί κι' εἰπε στὸν σωφρὸν νὰ τὸ δόγμηση στὴν δόδο Πιγκάλ. "Η θυρωφός, μά γυναικάρα, ἀφοῦ τὸν κοιτάζεις μὲ περιέργεια τοῦ ἔδωσε πληρωφορίες γιὰ τὸ δωμάτιο ποὺ ζητοῦσε.

Στὸ τέταρτο πάτωμα, ἡ πρώτη πόρτα δεξιά.

Κέντετα φωναῖς ἀπὸ κάτω :

— Κυρά Σιμόνη, μιὰ ἐπίσκεψη γιὰ σᾶς.

"Η Σιμόνη κονβέντιαζε τὴν ὥρα ἔκεινη στὸ κεφαλόσκαλο μὲ τὴ Ρενέ ποὺ καθίσταν στὸ διπλανὸ δωμάτιο. Οι δυὸς γυναικεῖς ἔσκυψαν γιὰ νὰ δοῦν ποιός εἴτεν. "Ο μπάρμπα Ρομαίν ανέβαινε καὶ τὰ βαρειά του παπύτσια ἀντηχοῦσαν σὲ κάθε σκαλοπάτι. "Η Σιμόνη" κι' η Ρενέ ἀλληλοκοιτάχτηκαν.

— Ποιός νάνε τάχα ;

"Ο γέρος εἰχε φτάσει στὸ κεφαλόσκαλο τοῦ τρίτου παπάτσιος. Στρίβοντας, ἐφάνηκε δόλκηρος. "Ἄνεβαινε τὶς στάλβες ἀργά κι' ἔσκικων τὰ πόδια του μέ κόπο.

"Η Σιμόνη ἔμεινε ἔσοδη στὴ θέση της καὶ εἰπε :

— Ό παποῦ !

Στὸ πρόσωπό της ζωγραφίστηκε ἀμέσως μιὰ ἀγνοία, μιὰ ἀγνοία φόρμων καὶ χαρᾶς.

Βλέποντας τὴν δὲ γέρος τῆς εἰπε :

— Καλήμερα, κορούλα.

"Η Ρενέ ἀποτραβήχτηκε. "Εμειναν μόνοι, δὲν εἶναις ἀπέναντι στὸν ἄλλο, δὲ μαπούς κι' ἔγγονος.

— Δὲ μὲ φιλᾶς ; τῆς εἰπε.

— Ναι, παποῦ !

"Η Σιμόνη ἔτρεμε περισσότερο ἀπὸ τὸ γέρο, Ἐπιτέλους μπόρεσ νὰ τὸν φατήσῃ :

— Πῶς ἐμαδεῖς τὴ διεύθυνσή μου :

— Ο γέρος ἀπόφυγε γάπαντῆσις καὶ τῆς εἰπε :

— Δὲ μὲ μπάζιες μέσα ;

— Ναι, παποῦ !

"Ανοίξε τὴν πόρτα. "Ενα δωμάτιο δουν ἔνα κρεβεττό πλατύ καὶ χαμηλὸ κι' ἔνα τραπέζιο επιαναν σχέδον διὸ τὸν τόπο, φάνηκε τότε. Στὸ τραπέζιο ἀπάνω είτεν μαζεμένα κάθε λογῆς μπουκαλίτια, ποὺ θύμιζαν φτιασίδωμα καὶ χτιμίσια... Παραπτέσματα βρώμικα ἀφνηναν νὰ μπαίνει μέσ' στὸ δωμάτιο θαμπτὸ τὸ φῶς τῆς ήμερας κι' ἄπανθω στὸ τεῖχοντα μαζὶ μὲ μισή ντουζέντια φωτογραφίες νέων κι' ὅ πλε-

ναξὶ τοῦ

Γ κι ο ἐ ζ

— Σπα σεμέ-

νη στά-

μνα.

— Ομπάρ-

μπα Ρο-

μαίν δεν

εἰχε ἀνάγ-

κη νὰ δει

περισσότερα. Τὸ πρόσωπό του πήρες ἀξαφνα τὴ σκληρότετα τῆς πέτρας. "Η Σιμόνη φοβισμένη, τοῦ ἔλεγε νὰ καθῆσε. Δὲν τὴν ἄκουσε κάν. Ζητοῦσε κάτι μέσ' στὸ πορτοφόλι του, μὰ τὰ δάχτυλά του ἔτρεμαν. Τέλος ἔβγαλε ἀπ' αὐτὸν δύο τραπέζιογραμμάτια τῶν ἔκαστοι φράγκων.

— Νᾶ ! εἰπε. Πάρε τὰ βρώμικα λεφτά σου.

Καὶ, χωρὶς νὰ προσθέσει λέξη, βγήκε ἔξω. Τοινούς κατέβινε πιὰ τὶς σκάλες κάνοντας τὸν ίδιο κρότο ποὺ ἔκανε διανέβαινε. Καὶ είταν θλιμβέρο νὰ βλέπε κανεῖς ἀπὸ πίσω νὰ διατάξει σὲ κάθε σκαλοπάτι, σὰν νὰ ἐπφύκειτο νὰ τὸν φέγξει σὲ μιὰν ἄβυσσο.

"Ο μπάρμπα Ρομαίν είχερες διὰ δὲν μποροῦσε πιὰ νὰ γυρίσει στὸ χωριό. Μόλις βρέθηκε ἔξω πῆρε τὴν ἀπόφασή του. Ρώτησε εἴναι διαβάτη :

— Υπάρχει νερό στὸ Παρίσι;

— Ο διαβάτης γέλασε χωρὶς νὰ τὸν ἀπαντήσει. Ξανάκανε τὴν δρώτηση του καὶ σ' ἄλλους διαβάτες ποὺ τοὺς σταματεύσαν σὲ μέρη τοῦ προσεργονούσαν γελώντας.

— Επὶ τέλους κάποιος κατάλαβε καὶ τὸν φότησ :

— Γιά τὸν Σηνούσαν μὲ φωτᾶς;

— Ναι. Ποῦ είνε;

— Ο μπάρμπα Ρομαίν είχερες ἀκολούθησε τὸ δρόμο ποὺ τοῦ ἔδειξε ὁ διαβάτης. Βρισκόταν σὲ μά μαράλη λεωφόρο, ἡ οποία κατάληγε μακριά σὲ μὰ πλατεία μ' ἔνα μεγάλο τριγωνικό μνημεῖο. Μὰ ὁ γέρος δὲν ἔκοιταζε τίποτε. Τραβούσε μπροστά, κατευθεῖαν μπροστά. Μόλις προσέρασε τὴν πλατεία διέκρινε τὸ ποτάμι.

— Νὰ τὶ ἔχω νὰ κάμω, είπε.

— Ειεὶ είδε καὶ μερικοὺς ἄλλους ἀθλίους ποὺ τριγωρίζουσαν σὰν κι' αὐτὸν καὶ σκέψη :

— Εδῶ εἰγ' ὁ τόπος τῶν δυστυχιῶν ἀνθρώπων !

Εἶχε τριανταπέντε φράγκα μέσα στὴ τσέπη του.

— Τὶ χρειάζονται ; εἰπε.

Τὰ δῶματα σ' ἔνα φτωχὸ κουοελιάρη ὁ δόποιος τὸν ἔκοιτας ἐκπληκτος. Ἐβράδιζες ἀδάκωντα. "Εφτασε σὲ σένα μέρος διοπούντος ὑπῆρχαν δέντρα. "Έκεις ἡ δυχὴ είναι ψηλὴ καὶ ὅρθη. Ἀπὸ τὴν ἀλλή μεριὰ τοῦ ποταμοῦ, ἔνα μνημεῖο ύψωντε τὸ θόλο του. Κάθησε μὰ στιγμὴ στὸ κηρητίδωμα μὲ τὰ πόδια του κρεμασμένα πάνω ἀπὸ τὸ νερό. "Έκλισε τὰ μάτια. "Η ἔγγονη του μικροῦλα, χαριτωμένη τοῦ φάνηκε πώς στεκόταν στὸ πλευρό του καὶ τοῦ ἔπιασε τὸ χέρι. Τὴ φώτησε.

— Εσύ είσαι, κορούλα ;

— Ναι, παποῦ.

Τὴν ἀναγνώρισε. Είτεν αὐτὴ μικροῦλα, διπος ἀλλοτε, μὲ τὴν παιδική φωνή της.

Παραδόθηκε στὴ φαντασία του.

— Μ' ἀγάπας πολύ ;

— Ναι, παποῦ.

Εἶταν εὐτυχισμένος πὰ κι' ἀφέθηκε νὰ γλυτορίσῃ μέσ' στὸ νερό.

— Ένας παφλασμός μικρότερος σὲν σαν κύκλοι διαγράφηκαν ποὺ μεγάλωναν καὶ χανόντουσαν δόλενα...

Louis Leon Martin

ΖΕΣΤΑ ΖΕΣΤΑ ΚΑΙ ΚΡΥΑ ΚΡΥΑ

"Ο χαριτωμένος ἔγγονός :

— Πάποῦ κλείσε σὲ παρακαλῶ τὰ μάτια σου.

— Γιατὶ πουλάκι μου ;

— Γιατὶ ἡ μαμά ἔλεγε χθὲς βράδην στὸν μπαμπά, πῶς ἄμα κλείσεις τὰ μάτια σου θὰ πάμε νὰ καθίσουμε στὸ δικό σου σπίτι.

"Η σύζυγος πλέκει κοντά στὸν ἄγνδρα της, ποὺ ἀνοίγει τὴν ἀλληλογραφία του.

Σαφνικά καθὼς διαβάζει ἔνα γράμμα μὲ λεπτες γυναικειούς γράμματα, ὃ διητάζεις γιατίται σάν ριγούεις σὲν σπίτιοντας σὲ ματιά στὸν γυναικείο χαρακτήρα τῆς ἐπιστολῆς καὶ ξεσπάει :

— Παληγάνθισκε ! Τὶ σοῦ γράφεις αὐτὴ ἡ σοσογλουσιοῦ ; Δόσμου τὸ γράμμα παρολμένει.

Καὶ ὁ ἄνδρας ημιλιπόθυμος :

— Πάρτο. Είνε... ὁ λογαριασμὸς τῆς φάτερας σου !...



"Η Σιμόνη βρισκόταν στὸ κεφαλόσκαλο